



# MORALZARZAL

*Viso de Sierra*

## Los sábados, todos al Rastro



**13.652.466 euros  
de presupuesto  
municipal para 2002**



auto  
escuela

*Seriedad y Calidad*

# ABRIL

**En MORALZARZAL,  
junto a la Estación de Autobuses  
Teléfono 91 857 89 32**

**Y ahora, también en C. Villalba  
C/ Real, 11 - piso 1º. Tlf.: 91 850 63 71**



Camino Alpedrete, 2  
**MORALZARZAL**  
28411 Madrid

**T. 91 857 85 50**  
**F. 91 857 85 43**



C O C I N A S  
**PRISMA**

**Y próximamente, en el Polígono La Encinilla, también Muebles de Baño, Suelos de Madera y Pergo, Puertas Blindadas y de Interior, Mamparas y Cabinas de Baño, Hidromasaje y Sauna, Jacuzzi y Mobiliario del Hogar**





11

## MEDIO AMBIENTE

Sigue aumentando el número de jardines en el municipio

14

## INFORMACIÓN MUNICIPAL

13.652.466 euros de presupuesto municipal para el ejercicio 2002



22

## DEPORTES

Moralzarzal acogió el Torneo de conjuntos de la A.D.S.

### MORALZARZAL

#### REVISTA DE INFORMACIÓN LOCAL

Edita

AYUNTAMIENTO DE MORALZARZAL

**Dirección:** Alcaldía.

**Redacción, Producción, Coordinación y Fotografía:** Alfredo Gasco.

**Colaboran en este número:** Patronato de Juventud, Patronato de Cultura, Patronato de Deportes, José Crespo (fotografía).

**Publicidad:**

Gabinete de Prensa (tlf. 609 045 018).

**Imprime:** TRAMEC.

Depósito Legal: M-19371-1993

**DISTRIBUCIÓN GRATUITA**

Las opiniones y puntos de vista expresados en las colaboraciones, entrevistas o reportajes reflejan únicamente ideas personales de sus autores.

### También en este número:

#### NOTICIAS.

· Protección Civil gradua a su primera promoción de voluntarios.

Pág. 6

· Comienzan las obras de remodelación del casco.

Pág. 7

#### EDUCACIÓN.

· Invierno y Carnaval en la Casa de Niños.

Págs. 8 y 9

#### DESARROLLO LOCAL.

· ¿Dónde, cómo, cuándo buscar empleo?

Pág. 10

#### INFORMACIÓN MUNICIPAL.

· Sesiones de fechas 20/12/2001, 17/01/2002 y 28/02/2002.

Págs. 14 a 16

#### CULTURA.

· Moralarzarzal celebró la Luminaria.

Pág. 17

· Biblioteca Municipal: nuevos retos.

Pág. 18

· El Patronato organiza una excursión a Salamanca en abril.

Pág. 20

· Se amplían los cursos de Informática.

Pág. 20

· La Cabalgata y el reparto de juguetes pusieron el colofón a la Navidad.

Pág. 21

#### DEPORTES.

· La Liga Local de Fútbol Sala entra en su recta final.

Pág. 17

#### INFORMACIÓN DE INTERÉS.

Págs. 24 y 26



**GUARDERÍA  
ESCUELA INFANTIL**

Calle España, 13  
28411 MORALZARZAL  
Tel.: 655 32 20 23

RESTAURANTE

**Casa  
Mariano**



CORDERO Y COCHINILLO ASADO  
CARNES A LA BRASA

Ctra. Villalba, 6 - Fuente de la Salud  
Telf.- 91 857 80 95  
28411 MORALZARZAL (Madrid)

**INMOZARZAL**

I.M. Gestión Inmobiliaria

Compra, Venta y Alquileres

**CHALETES, PISOS,  
PARCELAS, OFICINAS**

C/ Eras, 18 Tlf.: 91 857 62 71  
28411 MORALZARZAL (MADRID)



# El Rastro nos trae cada sábado recuerdos de tiempos pasados



Desde el pasado día 9 de marzo, Morzarzal cuenta con una nueva e interesante actividad. Todos los sábados del año, podremos asistir a un Rastro de Antigüedades, Coleccionismo y Artículos de Segunda Mano, abierto al público de 10 a 15 horas en el recinto ferial, junto a la Estación de Autobuses, donde vecinos y visitantes tienen un atractivo punto de encuentro y, al mismo tiempo, pueden dar vida a los objetos que en su día fueron desechados.

Además de las transacciones comerciales que se pueden hacer libremente en el Rastro, éste supone un acerca-

miento social para los habitantes de este pueblo y la comarca, tan necesario en estos momentos tan escasos de relaciones entre vecinos.

En el Rastro de los sábados, se puede

**“Vecinos y visitantes pueden dar vida a numerosos objetos que en su día fueron desechados”**

realizar un interesante paseo cultural a través de los innumerables objetos del pasado, que nos traerán una cierta añoranza de otros tiempos.

También, el Rastro pretende incitar a

los jóvenes a interesarse por comenzar colecciones, realizar trabajos de restauración, ebanistería, pintura, etcétera, emulando a los magníficos artesanos y artistas que crearon los objetos que se exponen.

Ojalá que la asistencia a estas jornadas anime a nuestros jóvenes a iniciarse en el enorme mundo cultural que se esconde en tantos y tantos artículos de los que se muestran en las mañanas de los sábados en Morzarzal. ■

*Círculo Chama, empresa organizadora del Rastro de Morzarzal*

## CLÍNICA DENTAL GERICÓ

Tratamiento sin dolor con los últimos avances

- Odontología General
- Endodoncia, Ortodoncia
- Asistencia a domicilio
- Odontopediatría
- Prótesis
- Urgencias 24 horas

Revisiones y presupuestos gratuitos

C/ Huerta nº 35-37, 1º B

Tfno.: 91 857 61 80



## Protección Civil ha graduado a su primera promoción de voluntarios

¡¡Hola de nuevo!! Después de las fiestas navideñas, volvemos con más energía que nunca.

Contaros que el proyecto Protección Civil Moralarzal avanza a pasos agigantados. Tras la obtención de solicitudes a aspirantes a voluntarios por parte de los interesados, se han realizado, con inmejorables resultados, las pruebas de selección.

Dichas pruebas han abarcado distintas facetas, que como ya indicamos son complementarias las unas a las otras.

Se comenzó por una entrevista personal, en la cual se trataron aspectos personales y de motivación de cada aspirante. Tras la misma, se realizaron las "temidas" pruebas físicas, con el apoyo incondicional del Patronato de Deportes, en el que uno de sus representantes evaluó las pruebas (gracias David por todo), con resultados bastante satisfactorios en función de las características de cada candidato. Después, unos test psicotécnicos (gracias a Fátima) y se acabó (queremos dar también las gracias al Director del Patronato de Deportes por su magnífica colaboración y apoyo pres-



FOTO: ALFREDO GASCO

tado en la realización de todas las pruebas, así como a las personas que colaboraron en la entrevista personal, gracias Nilo y Susi).

Y el resultado es que... ¡todos aprobados! Por ello, estamos muy orgullosos de contar con Eduardo, Marisa, Esperanza, Jesús, Juan Antonio, Alberto, Gema, Patricia, Andrés, Marcos, Javi, Genio, Salomé y Carlos. Todos ellos, forman la primera (y esperamos que no la última) promoción de Aspirantes a voluntarios de Protección Civil.

Así es que manos a la obra y a empezar con la práctica.

¡Qué tarea tan difícil! Vienen los Reyes Magos a Moralarzal y hay que tenerlo todo bien preparado y ayudar a los compañeros de la Casa de la Cultura. Y previamente recibiremos la visita del Cartero Real. Menos mal que, por lo menos, parece que no va a llover.

...Y los Reyes pasaron y trajeron muchos regalos a todos los niños.

Después de estas visitas, estuvimos en la Luminaria con el fuego y el chocolate. Y las noches de los viernes con los jóvenes en Noctalia. Y en marzo, en el Polideportivo con las chicas de la gimnasia rítmica... y, entre medias, la temible FORMACION.

Actualmente y en colaboración con la Agrupación de Voluntarios de Colmenar Viejo, se está realizando el curso de Técnicos de Emergencias Básico, y después empezaremos el curso de Técnicos de Protección Civil en la Academia de Estudios y Seguridad de la Comunidad de Madrid. Y en marzo, una jornada de formación de seguridad en el entorno de las helisuperficies, y volveremos otro viernes a colaborar con el Patronato de Juventud en

Noctalia, y... Como veis, parar no paramos, en esta Agrupación actividad sí hay; y además, tenemos que seguir apoyando a... Bueno, eso os lo contaremos otro día.

Por cierto, un cotilleo. Nos han dicho que para Junio seguramente empezaremos a captar voluntarios para la segunda promoción, así que id pensando que si os gusta ayudar en vuestro pueblo, aprender, y pensáis que el color naranja realza vuestras ojos, aquí tenéis un hueco y unos amigos que os están esperando. No lo dudéis y HACEROS VOLUNTARIOS/AS.

Como ya somos muchos y no cabíamos donde nos habían ubicado, ahora nos encontramos provisionalmente en la calle del Caño, 1 (antiguo Pabellón Deportivo) y nuestro teléfono es 699 064 439.

Queremos dar las gracias a la Policía Local (Miguel, Argimiro y Valentín), por habernos aguantado y soportado durante todos estos meses, haciéndonos un huequecito en su lugar de trabajo. Gracias por todo y esperamos seguir contando con vuestro cariño y apoyo como hasta ahora. ■

*Agrupación de Voluntarios de Protección Civil*

MORALARZAL

# 112

**A cualquier hora,  
cualquier día,  
para cualquier emergencia.**



# Comienzan las obras de remodelación del casco

Se han iniciado las obras de remodelación del casco urbano, por las cuales se van a sustituir las redes de luz y alcantarillado de las principales calles del centro de Moralzarzal: Iglesia, Huerta, Cruz, Glorieta del Caño y Plaza de la Fragua.

El Ayuntamiento quiere hacer llegar a los vecinos afectados sus excusas por las molestias que estas obras les puedan estar ocasionando.

Sin embargo, también tiene claro que se trata tan solo de una incomodidad temporal y que merecerá la pena haber aguantado estas molestias al ver la mejora que van a experimentar estas calles en un corto plazo de tiempo. ■



## ADIOS, AMIGO.

El 4 de marzo fue un día triste para nosotros. Jesús, un hombre querido por todos y una BUENA PERSONA con mayúsculas, moría de manera repentina y a una edad a la que todavía queda mucho por hacer. Que esta foto del día 29 de agosto de 2000, cuando salías de la Iglesia llevando el estandarte de la Hermandad de San Miguel Arcángel recién bendecido por nuestro anterior Párroco, Don Paco, sea nuestro homenaje para tí. Descansa en paz, amigo. ■

### !!!LO MÁS NUEVO Y REVOLUCIONARIO EN ESTUFAS!!!

- SIN SALIDAS DE HUMOS
- SIN INSTALACIÓN, SIN OBRAS
- ADAPTABLE A CUALQUIER VIVIENDA
- NO CONTAMINA
- MINIMO CONSUMO
- 5 AÑOS DE GARANTÍA



**Y además:**

- Chimeneas-Cassettes - Hogares de ladrillo refractario.
- Estufas-Barbacoas - Marcos de latón.
- Hornos de asar - Embocaduras de mármol.

Descúbralo en nuestra Exposición  
Avenida de la Salud, 26 Moralzarzal

**ARTESANOS DEL FUEGO**  
Tel. y Fax: 91 857 61 24

## EBANISTERÍA - CARPINTERÍA

### CHUVIECO - VALMORISCO, S.L.



- Diseño y construcción de todo tipo de muebles a medida, cocinas
- Librerías, armarios, dormitorios
- Carpintería de interior y exterior
- Puertas, escaleras, etc.
- Reproducciones y restauración

**CALIDAD Y PROFESIONALIDAD EN TODOS NUESTROS TRABAJOS**

Polígono "Capellanía", c/ Capellanía nº 25, nave 9  
Tel.: 91 857 42 45

*Plano de situación*





## Invierno y Carnaval en la Casa de Niños

En los meses de enero y febrero, hemos realizado una serie de actividades educativas muy interesantes en la Casa de Niños. Queremos compartir con vosotros nuestras vivencias y experiencias porque para todos nosotros, educadoras y niños, son muy importantes.

Los niños y niñas de este Centro Edu-

cativo, aunque somos todavía pequeños, tenemos deseos de aprender y sentimos curiosidad por todo lo que nos rodea.

Las educadoras aprovechamos todos los momentos de la vida cotidiana para satisfacer esas necesidades de saber, jugar... crecer.

Hemos desarrollado un Proyecto de

trabajo cuyo tema era el "INVIERNO". Este Proyecto tenía como finalidad acercar a los niños/as al entorno más inmediato y ayudarles a tomar conciencia de los cambios ambientales y de lo que estos implican en el tipo de ropa que hay que utilizar.

Algunas de las actividades que hemos realizado han sido muy bonitas como la visita del *OSO DORMILÓN*, personaje fantástico que vino a vernos. Llegamos un día a la Casita y nos encontramos sus huellas, las seguimos y allí estaba dormido debajo del árbol *FACUNDO*.

También, nos visitó el *DUENDE DE OTOÑO* y además, nos trajo un regalo. Con ese regalo, pudimos investigar mezclas de colores y de productos, realizar collage, descubrir ruidos con los papeles, es decir, pudimos disfrutar y conocer las posibilidades de juegos que se pueden realizar con diversos materiales. ¡Ah! Y también hemos disfrutado con lo bonitas que quedaron decoradas nuestras aulas "de invierno".

La fiesta del invierno puso fin al Proyecto y fue muy divertida. Fuimos a ver el teatro de "*Felicia está triste*" con los niños/as del Colegio Peñalara a la sala de Usos Múltiples. Después, nos comimos los postres que habíamos realizado con todas las cosas que nos había traído el *HADA DE INVIERNO*.

Otra actividad que realizamos fue la celebración del día de la Paz con nuestros amigos del Colegio Peñalara. Resultó muy bien.

El Equipo Educativo, en nuestra forma de entender de la educación, damos un gran valor a las fiestas popu-

PASA A PÁG. SIGUIENTE

LA  
JUGUETERÍA

TITA MARTÍN

Calle de la Iglesia nº 17 LOCAL 7  
Telf. 91 857 84 95  
MORALZARZAL (Madrid)

SEITEGO  
HOGAR

REFORMAS  
FONTANEROS

Tif.: 91 857 73 35

ENRIQUE MELERO

EN LAS REFORMAS DEL HOGAR

CONFIE EN LOS PROFESIONALES

TRABAJOS EN PLADUR

TABIQUERÍA  
FALSOS TECHOS  
MURALES

Tif.: 627 91 99 48



VIENE DE PÁG. ANTERIOR

lares, el folklore, las tradiciones orales. Además, fundamentamos nuestra experiencia como docentes en los estudios realizados desde la antropología, la psicología, la literatura... Estos estudios han demostrado que todos esos saberes (canciones, cuentos, literatura sapiencial...) son un patrimonio riquísimo, universal en la cultura de los pueblos. Patrimonio que no debemos perder, sino conservar y respetar, lo mismo que hacemos con necrópolis, murallas romanas, catedrales, calzadas, árboles centenarios...

A través de este legado cultural, estamos transmitiendo a los niños y niñas un mundo de instituciones, creencias, ritos, fórmulas educativas... que informan de las primeras culturas y su evolución; y, por lo tanto, nos situamos como educadores (profesores, padres, abuelos...) en una cadena transmisora de un patrimonio excepcional que ha servido para la

madurez y evolución de la personalidad de los niños/as de todos los tiempos. Los niños y niñas de hoy necesitan ese patrimonio más que nunca como apoyo a su evolución armónica y equilibrada.

*O Carnaval*

Lo descrito anteriormente justifica ampliamente la programación didáctica del mes de febrero. En este mes, la actividad educativa ha girado en torno a la preparación y celebración del CARNIVAL.

El tema del Carnaval de este año ha sido el cuento musical de Prokofiev "PEDRO y EL LOBO". Hemos elegido este cuento porque estamos realizando un Proyecto de innovación cuyo objetivo es la formación musical de los niños/as. Este Proyecto ha sido presentado a la Comunidad de Madrid y esperamos sea subvencionado.

El Cuento de *Pedro y El Lobo*, trabajado por medio de la audición del cuen-

to, la película, el libro del cuento..., nos ha permitido descubrir un gran número de animales del bosque, la música, los instrumentos, la interpretación de melodías, la valentía de Pedro cuando va a buscar al lobo...

El final de este trabajo fue la celebración de la fiesta el jueves 21 de febrero. Nos disfrazamos de personajes del cuento y, todos muy guapos y contentos, realizamos un desfile, acompañados de muchas familias hasta la Plaza del Ayuntamiento. Al llegar a la plaza, jugamos todos juntos, escuchamos el cuento y -lo más emocionante- ¡recogimos al lobo, que se había escondido en el Ayuntamiento!

Os seguiremos contando las cosas que hacemos en las próximas revistas, porque queremos que las disfrutéis con nosotros. ■

*Los niños y niñas de la Casa de Niños y el Equipo Educativo*

## La Semana Blanca se retrasó por falta de nieve

Aunque con un poco de retraso por la falta de nieve en la fecha prevista, al final 56 alumnos de 6º de Primaria se desplazaron al Puerto de Navacerrada para disfrutar de la Semana Blanca, actividad que organizan el Colegio Público San Miguel Arcángel y la Concejalía de Educación. La buena coordinación entre la Concejalía y la empresa que gestiona el Puerto de Navacerrada, Deporte y Montaña, hizo que fuéramos avisados en cuanto hubo disponibilidad para realizar la actividad, por lo que los chicos y chicas que participaron en ella pudieron disfrutar de unas excelentes condiciones de nieve.

La Concejalía de Educación subvenciona esta actividad con 1.500 euros mas el transporte. ■



FOTO: CEDIDA POR EL COLEGIO

# AUTOS BERROCAL

- MECÁNICA Rápida
- REPARACIÓN del AUTOMÓVIL
- MECÁNICA, CHAPA y PINTURA

*Trabajamos todas las compañías*

Polígono Capellanía, nave 37  
Telfs.: 91 857 43 53 - 91 857 45 08  
MORALZARZAL (Madrid)



## Los comerciantes se agrupan en una Asociación

El pasado día 29 de enero quedó constituida la junta directiva de la Asociación de Comerciantes y Empresarios de Moralarzarzal (ACIEM), un colectivo que pretende aglutinar al mayor número posible de comerciantes del municipio con el fin de defender sus intereses y fomentar el comercio local.

La junta directiva, presidida por Mariano Herranz, quiere invitar a todos los empresarios del municipio a formar parte de este colectivo. ■

## Cursos de manipulador de alimentos

Desde la Agencia de Desarrollo Local del Ayuntamiento de Moralarzarzal, en colaboración con la Cámara de Comercio e Industria de Madrid, se han organizado cursos de manipulador de alimentos, de acuerdo con la nueva normativa vigente -R.D. 202/2000-, por la que se establecen normas relativas a los profesionales en sus dos ramas, hostelería y comercio minorista -el hasta ahora carnet de manipulador dejó de tener validez el pasado 31 de diciembre de 2001-.

Los cursos se impartieron en la primera quincena del mes de marzo. ■

## ¿Dónde, cómo, cuándo buscar empleo?

La situación actual del mercado de laboral, nos exige **constancia y perseverancia** a la hora de buscar trabajo, y para ello es necesario tener un **plan de búsqueda**. Hay que tener en cuenta que la planificación no nos garantiza nada, pero nos va a evitar sorpresas y dificultades.

En la búsqueda de empleo, no debemos improvisar, ya que en el mercado laboral -y, concretamente, en determinados sectores-, hay más personas (demandantes) que puestos de trabajo (ofertas).

Sirva como ejemplo el de los auxiliares administrativos. Muchas personas demandan esta ocupación, pero no todas están preparadas para desempeñarla ya que carecen de formación, de experiencia y/o su perfil no se adecua a las ofertas existentes, bien sea por edad, por falta de flexibilidad de horarios, etcétera.

El **plan de búsqueda** nos va a ayudar a saber cómo movernos y cómo prepa-



rarnos para saber dónde están las ofertas, dónde hay mayores posibilidades de empleo, a no perder oportunidades de trabajo, a estar preparados utilizando la oferta de formación profesional ocupacional "gratuita", etcétera.

Para buscar empleo, hay que coger "soltura" y practicar. **No debemos quedarnos a la espera y desanimarnos cuando las cosas no nos salen bien "a las primeras de cambio"**.

En la Agencia de Desarrollo Local de Moralarzarzal, podemos ayudarte a definir tu **Plan de búsqueda de empleo** y tu **objetivo profesional**. Si quieres, de lunes a viernes en la Plaza de la Constitución número 13, puedes pedir una entrevista individual. ■

**G**ESTION  
INMOBILIARIA  
ALTERNATIVA  
**Gira**

VENTA Y ALQUILER  
CHALETES, PISOS, LOCALES,  
PARCELAS, SOLARES, FINCAS

Travesía del Cerrillo, 2 · 28411 Moralarzarzal (Madrid)  
Teléfono 91 842 10 73

**Frutos Cartón  
Blázquez**

FONTANERO  
CALEFACTOR

Teléf. 91 857 80 56  
Móvil: 687 42 42 13  
677 82 17 68

C/ Cruz, 45 - Bajo Izqda.  
MORALARZARZAL (Madrid)

**HERBOLARIO**  
"LAS  
JARAS"

C/ ANTÓN, 48 - EDIFICIO "LA ESTACIÓN"  
(FRENTE A LA ESTACIÓN DE AUTOBUSES)  
Telf: 91 857 80 94 28411 MORALARZARZAL



# Sigue aumentando el número de jardines en el municipio

La Concejalía de Medio Ambiente ha acometido los ajardinamientos de diversas zonas del municipio, entre las que destacan el Parque del Raso, las zonas verdes de las viviendas de promoción municipal, los alrededores de la residencia de la tercera edad Santa Isabel y la mediana de la calle Camachas. En el Parque del Raso, además, se ha establecido un servicio de mantenimiento y limpieza diaria.

### ○ Podas y perros

La Concejalía de Medio Ambiente quiere volver a incidir en el tema de las podas. No se deben dejar los restos en los contenedores de residuos normales, y mucho menos en la misma calle, porque las aceras están para que pasen las personas. Hay que meter todos los restos de la poda en bolsas y llevarlos a los contenedores habilitados especialmente para estos residuos, que están ubicados en el Polígono de La Encinilla.

En cuanto a las personas que tienen perros, decirles que los parques no están para que los animales defecuen o escarben, porque acaban con muchas horas de trabajo y con un dinero que pagamos todos. Los esfuerzos que está realizando la Concejalía de Medio Ambiente no sirven de nada si, entre todos, no cuidamos lo que tenemos. Y todavía hay personas que se dedican a arrancar plantas de los parques públicos para plantarlas en sus casas. ■



FOTOS: ALFREDO GASCÓN



Sobre estas líneas, jardín junto a la residencia Santa Isabel; a la izquierda, zonas verdes de las viviendas de promoción municipal; abajo, Parque del Raso



*Restaurante*  
*Don Fernando*



En Moralzarzal, calle Cañada nº 3 Teléfono 91 857 68 34



## Aumenta la oferta de actividades para los días en los que no hay "cole"

La Mancomunidad THAM ha firmado un convenio con la Consejería de Educación de la Comunidad de Madrid, por el cual dicha Consejería destina un presupuesto para realizar actividades en los colegios públicos en días no lectivos, en concreto los fines de semana.

Esta iniciativa comenzará el primer sábado del próximo mes de abril, y consistirá en la realización de actividades de tiempo libre para la tarde de los sábados, de 16,30 a 19,30 horas. Pueden participar en ellas, de forma totalmente gratuita, todos los niños y niñas que lo deseen, con un tope de edad de 12 años.

Este convenio viene a sumarse a la oferta de los "días sin cole", que se viene realizando desde hace más de un año con una gran aceptación. Se trata de un servicio de animación y juegos para los niños cuyos papás trabajan o no tienen con quién dejar a sus hijos en las épocas vacacionales de éstos. Los niños pueden realizar distintos talleres, actividades y juegos.

Se puede recoger más información sobre estas iniciativas en los Servicios Sociales de Moralarzarzal, ubicados en la Casa de Cultura. El teléfono es el 91 857 73 60. ■

## Se amplía el Programa de Inteligencia Emocional

A partir del 2 de abril, y hasta el 10 de mayo, el Ayuntamiento de Moralarzarzal, a través de la Mancomunidad THAM, desarrollará en el Instituto Carmen Martín Gaité un programa de INTELIGENCIA EMOCIONAL. Este programa se desarrolló ya en las aulas de 3º de la ESO del citado Instituto durante el primer trimestre del presente curso escolar, ampliándose ahora a todas las demás aulas de educación secundaria ante los buenos resultados del mismo.

El programa de Inteligencia Emocional se desarrollará a lo largo de cinco sesiones en cada aula, impartidas por profesionales externos con una metodología que favorecerá la participación continuada de los estudiantes.

Los objetivos generales que se abordarán con este programa en todas las

aulas del Instituto son los siguientes:

-Facilitar una mejor autoconciencia de las emociones y su expresión.

-Aprender a comprender las emociones de los demás.

-Aprender qué consecuencias tienen los comportamientos en las emociones de los demás.

-Aprender la relación entre emociones, pensamientos y acciones.

-Desarrollar en el alumno una disposición adecuada para controlar impulsos emocionales.

-Entrenar a los alumnos en soluciones al conflicto con alternativas a la agresividad.

-Comprender la diferencia entre sumisión, agresividad y asertividad.

-Potenciar la valoración de las diferencias culturales en el aula. ■

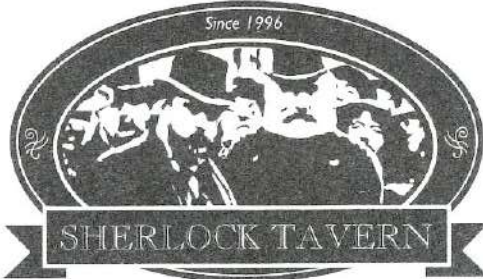
## Continúa el servicio de orientación médica para jubilados y pensionistas

Desde el mes de octubre del año 2.000 el Ayuntamiento de Moralarzarzal, a través de la Mancomunidad THAM de Servicios Sociales, ofrece a los jubilados y pensionistas en general un servicio telefónico de orientación médica.

Este servicio, gratuito para el usuario, da una respuesta profesional a consultas médicas realizadas durante las 24 horas del día todos los días del año. Las consultas que pueden realizarse a través de

este servicio son de todo tipo, por ejemplo si dos medicamentos se pueden tomar a la vez o no, cual puede ser la causa de determinados síntomas, centros sanitarios donde pueden acudir si se encuentran en una ciudad diferente a la suya, etc.

Para darse de alta en este servicio es suficiente con recoger en la oficina de Servicios Sociales la tarjeta que acredita al titular como usuario del servicio. ■



**SHERLOCK TAVERN**

Concert Bar & Restaurant

Menú diario:  
8 euros

Menú fin de semana:  
14 euros

**ABIERTO:**  
martes, miércoles,  
jueves y domingo,  
de 1 de la tarde a  
12 de la noche;  
viernes y sábados,  
de 1 de la tarde a  
3 de la madrugada

**C/ Eras, nº 5 - Moralarzarzal - Reservas: tfo. 91 857 85 05**



## "la Caixa"

Oficina en Moralarzarzal  
Plaza de la Constitución, 4  
28411 Moralarzarzal



# Llega la primavera cargada de actividades

El Patronato Municipal de Juventud ha preparado un montón de actividades para vosotros durante la próxima primavera. No os las podéis perder.

### ● DIVERTECA.-

- Chavales de 8 a 12 años.
- Todos los martes o jueves, de 17 a 19 horas.
- Los sábados, excursiones.
- Precio: 3 euros / mes.

### ● VIDEOCONSOLAS.-

- A partir de 10 años.
- De lunes a viernes, de 17 a 20 horas.
- Gratuito.

### ● NOCTALI@.-

- A partir de 14 años.
- Actividad de ocio nocturno, todos los viernes por la noche, de 22 a 1 horas.
- Infórmate de las actividades en la Casa de la Juventud.
- Entrada, bus y consumiciones gratuitas.
- Organizado por la Mancomunidad de

Servicios Sociales THAM y los Ayuntamientos de Moralarzal, Torrelodones, Alpedrete y Hoyo de Manzanares.

### ● INTERNET.-

- A partir de 14 años.
- De lunes a viernes, de 17 a 20 horas.
- Ábrete tu propia dirección de correo electrónico, chatea, busca información referente a empleo, encuentra el viaje más barato, navega por la red "sin hundirte"....
- Gratuito.

### ● GRUPO DE PERCUSIÓN.-

- Percusión, batería y voces.
- A partir de 6 años.
- Martes, de 20 a 22 horas.
- Precio: según el número de alumnos.

### ● I SEMANA DE LA MONTAÑA.-

- Del 18 al 23 de Abril.
- Proyecciones, video forum, charlas coloquio, formación y excursiones.
- Gratuito.

-Organiza: Casa de la Juventud junto con el Grupo de Montaña de Moralarzal y Protección Civil de Moralarzal.

### ● II ENCUENTRO DE JÓVENES "CUENCAS ALTAS".-

- Del 26 al 30 de abril.
- Lugar: Llavorsí (Pirineo Leridano).
- Actividades: rafting, senderismo, caballo...
- Módulos formativos: medios de comunicación (prensa), expresión corporal, medios auditivos (sonorización, Dj's).
- Dirigido a jóvenes de entre 17 y 30 años.
- Precio: 99 Euros.
- Incluye: Transporte ida y vuelta, alojamiento en pensión completa, actividades, monitores, material, formación.
- La actividad está organizada por la Escuela Pública de Animación y Educación de la Comunidad de Madrid y los servicios de juventud de Collado Mediano, Guadarrama, El Boalo, Manzanares el Real, Moralarzal y Soto del Real.■

DISEÑO Y CONSTRUCCIÓN DE JARDINES

**El Bosque de Sherwood**

- OBRAS
- RIEGOS Y DRENAJES
- ESTANQUES
- MANTENIMIENTOS
- PODAS
- FUMIGACIONES

C/ Rincón, 6 Telf.: 91 857 68 73  
Moralzarzal 28411

**Papelería LIBRA**

PRENSA • LIBROS DE TEXTO  
SELLOS DE CAUCHO  
FOTOCOPIAS • IMPRENTA  
REGALOS • SERVICIO DE FAX  
ENCUADERNACIÓN Y PLASTIFICADO

C/ Iglesia, 23 - Telf. y Fax: 91 857 61 91  
MORALZARZAL

**CARNES Y FIAMBRES**

LA BOUTIQUE DE LA CARNE  
MANOLO Y PABLO

TERNERA • AÑOJO • COCHINILLO • CERDO  
CORDERO DE SEGOVIA

C/ IGLESIA, 22 TEL. 91 857 69 06  
MORALZARZAL

**AUTOMOVILES ADG**

- MECÁNICA
- CHAPA
- PINTURA.
- MONTAJE DE LUNAS.

**Pol. Capellanía, 46** **28411 MORALZARZAL (Madrid)**  
**Telfs.: 91 852 92 95 - 678 41 48 00 - 687 50 76 50**

**TALLERES VERDES**



## Sesión extraordinaria de fecha 20 de diciembre de 2001

Se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

### ● PRESUPUESTO GENERAL 2002.

La Corporación, por mayoría absoluta de los miembros que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del grupo popular y el voto en contra de los sres. concejales del grupo PSOE, del grupo PDDM y del sr. concejal no adscrito, acuerda: aprobar inicialmente el presupuesto general municipal y el de sus organismos autónomos (Patronatos de Cultura, Juventud y Deportes) para el ejercicio 2002, junto con las bases de ejecución presupuestaria, común para todas las entidades que lo componen, sus anexos de personal y resto de documentos anejos; ordenar la publicación del presente acuerdo en el Boletín Oficial de la Comunidad de Madrid; y exponer al público la documentación correspondiente, por espacio de 15 días hábiles a contar desde el siguiente a su publicación en el BOCAM.

● **DOCUMENTO DE VALORACIÓN DE PUESTOS DE TRABAJO MUNICIPALES.** La Corporación, por mayoría absoluta de los miembros que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del grupo popular y el voto en contra de los sres. concejales del grupo socialista, del grupo PDDM y del sr. Concejal no adscrito, acuerda: aprobar el documento de valoración de puestos de trabajo municipales. ■

### PRESUPUESTO GENERAL MUNICIPAL '2002

#### RESUMEN DE INGRESOS

CAP.	DENOMINACIÓN	EUROS	%
CAP. 1º	IMPUESTOS DIRECTOS	2.034.760,73	14,90%
CAP. 2º	IMPUESTOS INDIRECTOS	270.455,45	1,98%
CAP. 3º	TASAS Y OTROS Y INGRESOS	1.126.734,82	8,25%
CAP. 4º	TRANSFERENCIAS CORRIENTES	3.410.419,15	24,98%
CAP. 5º	INGRESOS PATRIMONIALES	169.924,15	1,24%
CAP. 6º	ENAJENACIÓN PATRIMONIO	821.677,19	6,02%
CAP. 7º	TRANSFERENCIAS DE CAPITAL	2.320.604,07	17,00%
CAP. 8º	ACTIVO FINANCIERO	0,00	0,00%
CAP. 9º	PASIVO FINANCIERO	3.497.890,45	25,62%
TOTAL		13.652.466,00	100,00%

#### RESUMEN DE GASTOS

C. FUNC.	DESCRIPCION PARTIDA	EUROS
11	DEUDA PÚBLICA	2.972.529,90
111	ÓRGANOS DE GOBIERNO	803.493,08
121	ADMINISTRACIÓN GENERAL	724.009,23
220	POLICÍA LOCAL	212.608,03
313	ACCIÓN SOCIAL	127.688,06
332	FORMACIÓN	67.072,95
410	SANIDAD LOCAL	701.050,57
420	EDUCACIÓN	441.443,39
432	URBANISMO	247.166,23
432	MEDIO AMBIENTE URBANO	329.745,29
441	AGUA Y SANEAMIENTO	87.507,36
442	LIMPIEZA VIARIA	584.484,27
443	SERVICIOS FUNERARIOS	30.351,11
451	PROMOCIÓN CULTURA	532.047,89
4521	DEPORTE	2.730.579,92
4522	JUVENTUD	123.299,08
511	VIALES	2.937.389,63
TOTAL		13.652.466,00

Pescados - Mariscos

**Tino**



CENTRAL: C/ Ricardo Ortiz, 38. MADRID  
SUCURSAL: C/ Huerta, 14. MORALZARZAL. Telf.: 609 72 77 98

**HNAS. REGIO  
TEJIDOS Y CONFECCIONES**

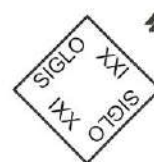
*Confección de cortinas  
a medida y todo tipo  
de arreglos*

- TEJIDOS CLÁSICOS
- GRAN SURTIDO EN CORTINAS
- SECCIÓN ROPA PARA EL HOGAR
- SECCIÓN MERCERÍA
- SERVICIO TINTORERÍA

Junto a Plaza del Ayuntamiento  
Tel.: 91 857 67 71  
MORALZARZAL (Madrid)

**SIGLO XXI**  
Moralzarzal

Gestión Inmobiliaria



**API**

Colegiado 1136  
C/ Huerta, 28  
Moralzarzal  
91 857 69 74



# Sesión ordinaria de fecha 17 de enero de 2002

Se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

● **MEJORA DE INFRAESTRUCTURAS Y PAVIMENTACION DEL CASCO URBANO.** La Corporación, por seis votos a favor de los representantes del Grupo Popular, tres abstenciones del Grupo Socialista y el voto en contra del sr. D. Arsenio Menéndez, Concejäl no adscrito, acuerda:

· Primero.- Adjudicar las obras objeto del presente expediente a la mercantil Hilario Rico Matellano S.A. en el precio cierto de 1.163.902,88 euros (un millón ciento sesenta y tres mil novecientos dos euros con 88 céntimos), con una baja porcentual de 10,1 % sobre el tipo de salida.

· Segundo.- De conformidad con lo establecido en el Pliego de Condiciones de Contratación, en el plazo de treinta días, el adjudicatario deberá formalizar el contrato y acta de replanteo de las obras, previa presentación de la documentación establecida en el mismo

· Tercero.- Aprobar el documento de variantes y mejoras ofertadas por el Contratista, cuya previsión de coste económico asciende a la cantidad (en ejecución material incluida baja contractual) de 104.438,90 euros, y que será objeto de la redacción de Proyecto Modificado específico.

● **OBRAS DE REFORMA Y AMPLIACION DE LA CASA CONSISTORIAL.** La Corporación, por mayoría absoluta legal de los miembros

que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del grupo PP, la abstención de los sres. concejales del grupo P.S.O.E. y el voto en contra del sr. concejal no adscrito, acuerda: aprobar el Proyecto de Ampliación de la Casa Consistorial redactado por el Arquitecto Don Juan Luis Varela Peña, con un presupuesto de ejecución total de 604.270,25 euros (seiscientos cuatro mil doscientos setenta euros con veinticinco céntimos).

● **EJECUCION DE APARCAMIENTO PUBLICO EN LA CALLE ROSELES.** La Corporación, por mayoría absoluta legal de los miembros que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del grupo PP y del grupo P.S.O.E. y la abstención del sr. Concejal no adscrito, acuerda: aprobar el Proyecto de aparcamiento público sito en Calle Roseles 13 y 15, redactado por el Arquitecto Don Juan Luis Varela Peña, con un presupuesto de ejecución total de 773.258,21 euros (setecientos setenta y tres mil doscientos cincuenta y ocho euros con veintidós céntimos).

● **OBRAS DE FINALIZACION DE LA NUEVA BIBLIOTECA MUNICIPAL.** La Corporación, por mayoría de los miembros que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del grupo popular, la abstención de los sres. concejales del grupo P.S.O.E. y el voto en contra del sr. concejal no adscrito, acuerda: adjudicar

definitivamente el contrato a la mercantil Trabajos de Maquinaria Pesada S.A. (TRAMAPESA), en el precio cierto de 436.060,22 euros (cuatrocientos treinta y seis mil sesenta euros con veintidós céntimos), que representa un porcentaje de baja sobre el tipo de salida de 0,63818945 %, debiendo iniciarse las obras, previa presentación de la garantía definitiva del cuatro por ciento del remate, en el plazo de quince días desde el recibo de la presente.

● **CONTRATO DE EXPLOTACION DEL KIOSCO BAR DEL PARQUE DEL RASO.** La Corporación, por mayoría absoluta legal de los miembros que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del grupo PP y del grupo PSOE y la abstención del sr. concejal no adscrito, acuerda:

· Primero.- Adjudicar el contrato de explotación del Kiosco-Bar sito en el Parque del Raso, a Restauraciones Micar S.L., en el precio de 10.818,22 euros, con obligación de ejecución de las propuestas de inversión en el local por importe de 30.819,02 euros.

· Segundo.- De conformidad con lo establecido en el Pliego de Condiciones base de la Contratación, en plazo de diez, deberá el adjudicatario formalizar el contrato de explotación, previa presentación de garantía por importe del 4 por ciento del canon de adjudicación (432,73 euros), así como la garantía específica del 3% de las inversiones programadas, equivalente a 924,57 euros. ■



# LA INMOBILIARIA DE LA SIERRA

DESDE 1970

# UGARTE



[www.inmougarte.com](http://www.inmougarte.com)

12 oficinas abiertas todos los días en:

Becerril	☎ 91.853.62.26	Cercedilla	☎ 91.852.00.45	Monteclaro	☎ 91.351.82.32
C. Villalba	☎ 91.851.73.23	Manzanares	☎ 91.853.99.81	Moralzarzal	☎ 91.857.79.96
El Escorial	☎ 91.890.66.90	Mataelpino	☎ 91.857.32.82	Navacerrada	☎ 91.853.14.44
Los Molinos	☎ 91.855.16.62	Colmenar Viejo	☎ 91.845.98.14	Soto del Real	☎ 91.848.00.66



## Sesión extraordinaria de fecha 28 de febrero de 2002

Se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

● **MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA 1/2002.** La Corporación, por mayoría absoluta de los miembros que de derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del Grupo Popular y en contra de los sres. concejales de los Grupos PSOE y PDDM, acuerda: aprobar provisionalmente y para la entidad municipal Ayuntamiento de Moralarzarzal, el expediente de modificación presupuestaria que consta de transferencias de crédito para diferentes grupos de función y partidas de financiación de Inversiones, financiado con baja y alta de créditos reducibles.

● **NUEVO REPRESENTANTE MUNICIPAL EN LA MANCOMUNIDAD THAM.** La Corporación acuerda:

· Por unanimidad, la modificación de los Estatutos, para la ampliación de los miembros del Pleno de la Mancomunidad, pasando de 9 a 11, de acuerdo con el artículo 6.

· Por mayoría absoluta, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del Grupo Popular y en contra de los sres. concejales de los Grupos PSOE y PDDM, el nombramiento de don José Manuel Soriano Garcés como nuevo representante de esta localidad en el Pleno de la Mancomunidad.

Consta el voto particular tanto de la Sra. González, portavoz del Grupo Socialista, como del Sr. Egea, portavoz de la PDDM, quienes desean sea un Con-

cejal de sus Grupos y no el Sr. Soriano el nuevo representante en el Pleno de la Mancomunidad, aclarando que no tienen nada personal en contra de su designación.

● **ORGANIGRAMA DE PROTECCIÓN CIVIL.** La Corporación, por unanimidad de los sres. concejales presentes en la Sesión, acuerda: aprobar el siguiente Organigrama Orgánico y Funcional de la Agrupación de Voluntarios de Protección Civil:

-Jefatura de la Agrupación: Alcaldía-Presidencia.

-Jefe de Equipo: don Carlos Salmerón Pascual.

● **MODIFICACIÓN DE PLAN PARCIAL.** La Corporación, por unanimidad de los sres. concejales asistentes a la Sesión, acuerda: aprobar provisionalmente la modificación del Plan Parcial del Área 4, Sector 3 de suelo urbanizable, al objeto de subsanar el expediente de conformidad con el acuerdo de la Comisión de Urbanismo de Madrid, de fecha 14 de noviembre de 2001.

● **PISCINA CUBIERTA.** La Corporación, por mayoría absoluta legal de los miembros que por derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del Grupo PP y en contra de los sres. concejales de los Grupos PSOE y PDDM, acuerda:

· Primero.- Aprobar la modificación del Proyecto de Ejecución de Piscina cubierta en Moralarzarzal, consistente en la modifi-

cación del presupuesto de ejecución total, que asciende tras la misma a la cantidad de 2.761.346,85 euros (dos millones setecientos sesenta y un mil trescientos cuarenta y seis euros con ochenta y cinco céntimos) y comunicar dicho acuerdo a la Dirección General de Deportes de la Comunidad de Madrid, en cuanto órgano gestor de la inversión incluida en el Plan Regional de Inversiones de la C.A.M.

· Segundo.- Aprobar el Pliego de Condiciones Económico-Administrativas particulares para su contratación mediante el procedimiento de tramitación urgente y abierto de concurso de las citadas obras.

· Tercero.- Publicar el citado Pliego en extracto, en el Boletín Oficial de la Comunidad de Madrid, para su exposición pública con carácter urgente.

● **MODIFICACIÓN DE LA COMPOSICIÓN DE LAS COMISIONES INFORMATIVAS Y ÓRGANOS CONSULTIVOS ANÁLOGOS.** La Corporación, por mayoría absoluta de los miembros que de derecho la componen, constatándose el voto a favor de los sres. concejales del Grupo Popular y la abstención de los sres. concejales de los Grupos Socialista y PDDM, acuerda: aprobar la moción de la Alcaldía por la cual los Concejales que hayan abandonado su Grupo no formarán parte de las Comisiones Informativas, Mesas de Contratación, Tribunales de selección de personal ni de cualesquiera órgano complementario de la Corporación, donde sólo estarán representados los Grupos Municipales legalmente constituidos. ■



91 857 61 68 - 609 008 054 - 610 55 69 24

- ✓ Consulta médica pequeños animales y équidos.
- ✓ Alimentación y accesorios.
- ✓ Peluquería.

C/ Iglesia, 23 MORALARZARZAL

Bar - Cafetería  
**Ludyra**

Especialidades:

- Hamburguesas caseras.
- Raciones.
- Paellas.
- Menú diario.

C/ Huerta, 22 28411 Moralarzarzal (Madrid)  
Tel.: 91 857 87 67



EL JARDÍN DE  
MORAL

CENTRO DE JARDINERÍA

Ctra. Villalba-Moralzarzal (Vía de Servicio)  
91 842 10 89



# Moralzarzal celebró la Luminaria, una tradición que toma fuerza cada año

Bajo una noche templada y serena, se celebró el pasado día 19 de enero la tradicional fiesta de la Luminaria, en honor a San Sebastian, en el Parque del Raso, con gran participación de vecinos de Moralzarzal, algunos de los cuales era la primera vez que asistían y preguntaban el significado de dicha fiesta.

Se viene celebrando desde hace más de 50 años. Por aquel entonces, era costumbre que los mozos que habían contraído matrimonio el año anterior a la celebración, fuesen a buscar al monte la leña que serviría más tarde para encender la hoguera.

Los mozos de la localidad, solteros, bajaban desde la ladera hasta la plaza del Ayuntamiento, corriendo a modo de reses de ganado bravo, como si se tratara de los tradicionales encierros, y daban vueltas a la hoguera, haciendo sonar los cencerros que llevaban atados a la cintura. Los más valientes, se atrevían a saltar por encima de la hoguera.

En aquellos años, el Ayuntamiento les daba a los que cogían la leña bacalao salado y una arroba

de vino, para tomarlo en el descanso, como almuerzo; más tarde, les daba chorizo y vino.

Cuentan también los mayores de la localidad que esa noche se conocía también como la *Nochebuena de los viudos*, porque ante el calor de la hoguera, algunos aprovechaban para encontrar nueva pareja.

Hubo varios años que se dejó de celebrar la fiesta, pero hoy día sigue celebrándose con esplendor, teniendo la particularidad, en este año 2002, de haber ido a cargar la leña varios recién casados del Municipio, a los cuales les obsequió el Ayuntamiento con un apetitoso desayuno.

Sigamos las tradiciones en los pueblos, no las dejemos en olvido.

Este año, después de encender la hoguera, el Ayto. invitó a todos los vecinos asistentes al acto a cho-

colate con churros y bizcochos.

Vaya, desde aquí el agradecimiento del Patronato Municipal de Cultura a los jóvenes casados que se prestaron a recoger la leña, a las señoras que colaboraron en preparar y repartir el chocolate y al personal del Ayuntamiento, que prepararon y tuvieron todo a punto para el inicio y final de la fiesta, así como a los componentes de Protección Civil y Policía Municipal, que velaron por la seguridad de todos. ■

*Concepción López Hurtado*



FOTO: ALFREDO GASCO

“Este año, varios de los recién casados del municipio fueron a cargar la leña”

## G&G

**INSTALACIONES Y SERVICIOS, S.L.**  
**FONTANERIA Y CALEFACCION**

Eduardo García-Milla Segovia

Empresa Instaladora de Instalaciones Térmicas en Edificios N° EITE 312.  
Instalador Autorizado de Productos Petrolíferos (Hidrocarburos, Gasóleos...)  
Instalador Autorizado de Calefacción, Climatización y A.C.S.

C/ Matacerquillas, 11  
28411 Moralzarzal (Madrid)

Teléf. / Fax 91 857 73 29  
Móvil 609 05 92 47



## Biblioteca municipal: nuevos retos

Situada en la calle Antón nº 30, se halla la Biblioteca Municipal. Pequeña en espacio, pero con grandes objetivos. Una biblioteca que cada vez va teniendo más peso en su comunidad y a la que visitan más vecinos. Cumpliendo sus funciones de cultura, educación, información y ocio. Marcándose cada año nuevos retos, como la construcción de una nueva biblioteca en la que se mejoren y ofrezcan nuevos servicios, e intentando llegar cada vez a más personas.

Este año, se seguirá trabajando en proyectos iniciados en años anteriores como la consolidación del convenio de colaboración con la Consejería de las Artes para la integración de la biblioteca en el Sistema Bibliotecario de la Comunidad de Madrid.

Se está trabajando en la nueva campaña de Bibliotecas por la convivencia, resaltando este año la diversidad cultural. Se desarrollará en el mes de octubre como conmemoración del día de la Biblioteca.

Se sigue trabajando en actividades de animación a la lectura y promoción del libro. Es el caso del taller infantil de literatura, realizado en colaboración con Servicios Sociales de la Mancomunidad THAM: *Cuentos de luna*, tomando como base la coeducación y la integración de diferentes culturas. Dirigido a niños y niñas de entre 7 y 11 años, se realiza todos los jueves de cinco a seis de la tarde, donde los participantes descubren libros con la puesta en común de los mismos y refor-

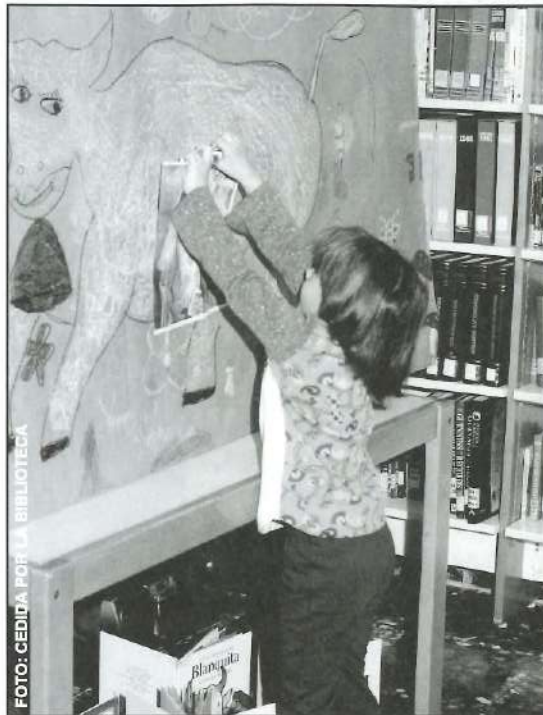


FOTO: CEDIDA POR LA BIBLIOTECA

zados con actividades plásticas. De esta forma, se desarrolla la capacidad creativa de los pequeños y se les descubre el

una selección de casi quinientos libros de entre lo mejor y más actual de la literatura infantil y juvenil. La celebración del Día del Libro en abril, con la realización de múltiples actividades; o la campaña de cuentacuentos que llevamos a cabo todos los sábados de octubre. Como reconocimiento a todas las labores de dinamización de la biblioteca, el Ministerio de Educación, Cultura y Deporte, junto con la Federación de Municipios y Provincias de la Comunidad de Madrid, nos ha premiado durante años consecutivos con lotes de doscientos libros.

Todos los meses, ofrecemos a nuestros usuarios al menos diez novedades de lo último del mercado editorial. Y en el mes de septiembre, el gran lote de invrementos de fondos que nos proporciona el Centro de Coordinación y Extensión Bibliotecaria de la Comunidad de Madrid. A esto, se suman las adquisiciones de libros que la propia biblioteca realiza según sus necesidades.

A todos estos proyectos, se unirá una gran dosis de ilusión y energía, esperando alcanzar dichos proyectos de forma positiva y subiendo el listón para los próximos años.

Os recordamos que la biblioteca es un lugar donde, además de información y formación, podéis encontrar recursos para ocupar vuestro tiempo libre, y está al alcance de todos. Os invitamos a que la utilicéis. ■

“La biblioteca está al alcance de todos.  
Os invitamos a que la utilicéis”

fascinante mundo de los libros.

A esta actividad continua, se le irán sumando a lo largo del año otras puntuales, como la *Muestra del Libro Infantil y Juvenil* que nos presta la Comunidad de Madrid, ofreciéndonos



**SERVICIO GRATUITO A DOMICILIO**

PIZZAS ESTILO



ITALIANO



...comen solos

LA REINA DE LAS PIZZAS

**GUADARRAMA**

☎ 91 854 77 04

**SOTO DEL REAL**

☎ 91 847 99 63

**MORALZARZAL**

☎ 91 857 70 33

**MANZANARES EL REAL**

☎ 91 853 97 48

# G.T.G.

## Ropa caballero, señora, jóvenes

Travesía Peñuela, 10

Tlf.: 659 50 43 51

MORALZARZAL

## SEMOROGON S.L.

Sebastián Moreno



**ALQUILER DE MAQUINARIA  
OBRAS PÚBLICAS  
VENTA DE TIERRA VEGETAL**

C/ Huerta, 12 - 28411 MORALZARZAL (Madrid)

Tel.: 91 857 81 92 - Móvil 630 01 46 55

Oficina Tel./Fax 91 842 11 23



## La Biblioteca presenta sus novedades de marzo

### ADULTOS

**Palomas de guerra**

Paul Preston  
Barcelona: Plaza & Janés  
2001  
Colección: Así fue; 48  
946 PRE pal

**Buena suerte**

David Baldacci  
Barcelona: Ediciones B,  
2001  
Colección: La trama  
N BAL bue

**La piedra imán**

Álvaro Bermejo  
Sevilla: Algaida, 2001  
N BER pic

**Últimas noticias de nuestro mundo**

Alejandro Gándara  
Barcelona: Anagrama,  
2001.  
N GAN ult

**El espiritista melancólico**

Antonio Soler  
Madrid: Espasa Calpe,  
2001  
N SOL esp

### INFANTIL

**De verdad que no podía**

Gabriela Keselman,  
Noemí Villamuza  
Madrid: Kókinos, 2001  
I KES dev

**Tiempo de poesía**

Roser Ros, Quico Rovira.  
Barcelona: Timun Mas,  
2001  
I ROS tie

**Dibujante de cómics**

Kate Brookes  
Barcelona: Molino,  
2001  
Colección: Dinámica  
J-741 BRO dib

**El Señor de los Anillos**

Jude Fisher  
Barcelona: Minotauro,  
2001  
J-N FIS señ

**Harry y los carcajales**

Alan Temperley  
Barcelona: Diagonal /  
Grup 62, 2001  
Colección: Sin límites  
J-N TEM har

## El Congreso de los Diputados nos abrió sus puertas

El pasado día 21 de enero, un grupo de 41 personas visitó el Congreso de los Diputados, lugar donde los grupos parlamentarios tienen la importantísima misión de debatir y aprobar nuestras leyes.

Comenzamos la visita entrando por el pasillo del Orden del Día, visitando el Salón de Conferencias, eje central de la planta baja del Palacio; la Sala de Mariana Pineda; el salón de conferencias -de estilo Isabelino-, etcétera. Y, por último, el Hemiciclo o Salón de Sesiones, donde se debaten todas las leyes entre los partidos políticos y se celebran los Plenos.

Las Cortes Generales, que representan al pueblo español, se dividen en dos Cámaras: el Congreso de los Diputados, que es la que visitamos, y el Senado. ■

C.L.H.



### Rosa María de Marcos

Centro de Estética y Peluquería  
de Señoras y Caballeros

#### ESPECIALISTAS

- TRATAMIENTO DEL ACNÉ.
- PEDICURA SIN DOLOR, RIZADO Y TINTE DE PESTAÑAS.
- DEPILACIÓN DEFINITIVA INDOLORA SIN AGUJA.
- TRATAMIENTOS FACIALES Y CORPORALES.
- UÑAS DE GEL.
- MASAJES MORFOLÓGICOS.

C/ Iglesia, 17 Moralzarzal Telf. 91 857 87 48

ESPECIALISTAS EN NOVIAS Y CORTES DE CABALLERO

## Café Bar La Corte

C/ Antón, 5 MORALZARZAL



## Se amplía la oferta de cursos de informática en la Casa de Cultura

El Patronato Municipal de Cultura ha ampliado la oferta de cursos de informática que se imparten en la Casa de Cultura de Moralzarzal, ya que la demanda de estos cursos ha crecido desde que se iniciaran el pasado mes de octubre.

De esta forma, se ofrece un curso básico de iniciación a Windows 98, Word e Internet los martes, en horario de mañanas, de 10 a 12 horas; un curso más avanzado de Internet los miércoles, también en horario de mañana; y otro de diseño de páginas web los viernes por la tarde, de 18 a 21 horas. Todos estos cursos requieren un número mínimo de ocho personas para su celebración.

Las personas que estén interesadas en participar en estas u otras actividades o en recavar cualquier tipo de información sobre cursos, talleres, etcétera, se pueden dirigir a la Casa de Cultura de Moralzarzal, ubicada en la calle Raso número 6. Los teléfonos son el 91 857 69 00 y el 91 857 76 00.

El horario de atención al público es de lunes a viernes, de 9 a 14 y de 15 a 22 horas.

## El Patronato organiza excursiones a Salamanca y a la feria Expo-Ocio

El Patronato Municipal de Cultura ha organizado para el próximo día 8 de abril una excursión a Salamanca, capital que ha sido nombrada Ciudad Europea de la Cultura del año 2002. Se visitarán los principales puntos de interés de esta bonita ciudad: la catedral, la universidad, la plaza mayor, etcétera. La salida tendrá lugar a las 8 de la mañana de la Estación de autobuses, y el regreso está previsto más o menos para las 10,30 de la noche.

El precio de esta excursión es de 30 euros, y en él se incluye el transporte en autobús, el guía, la comida y las entra-

das a los lugares que así lo requieran.

### ○ Visita a Expo-Ocio

También, se ha organizado una visita a la próxima edición de Expo-Ocio. Esta visita tendrá lugar el próximo día 21 de marzo, jueves, con salida a las 16 horas de la estación de autobuses "Príncipe de Asturias", de Moralzarzal, y regreso aproximado a las 22 horas.

El precio de esta actividad es de 5 euros. Sólo se paga el transporte, ya que el Patronato ha conseguido invitaciones para que la entrada sea gratuita para el grupo.



**740 ESPECTADORES.** Un total de 740 personas han pasado ya por el salón de actos de la Casa de Cultura para disfrutar con la representación de la obra "El Diluvio que viene". El grupo juvenil Mor@ljuven, de la parroquia

San Miguel Arcángel, quiere dar las gracias en primer lugar al Patronato Municipal de Cultura, por su apoyo incondicional desde el principio y por la cesión de las instalaciones para llevar a cabo este proyecto. También, quiere dar las gracias a todas las personas y entidades que han

depositado su confianza en este grupo, colaborando en lo que podían. Y, por supuesto, a todas las personas que han asistido y asistirán a las representaciones y que, con sus aplausos, han premiado la labor de estos jóvenes.

## MI-RU-VA

**Todo 100  
300 - 500 y más**

Chucherías y cumpleaños

### Les ofrece:

- PAPELERÍA
- JUGUETERÍA
- BRICOLAJE
- JARDINERÍA
- TEXTIL
- CHUCHERÍAS
- LIMPIEZA
- DROGUERÍA
- MENAJE
- BISUTERÍA

- Calefacción • Fontanería • Riego
- Piscinas • Canalones de PVC



**Llansó & Di Renzo**  
Tel 91 857 81 90

VACI

**Arquitectura y Urbanismo, S.L.**

Tel./Fax 91 857 84 67 28411 Moralzarzal  
C/ Huerta, 22 - 2º A MADRID



# La Cabalgata y el reparto de regalos pusieron el colofón a los actos navideños



FOTOS: ALFREDO GASCÓ

En la tarde-noche del día 5 de Enero, se celebró con gran éxito la Cabalgata de los Reyes Magos.

Los niños estaban alucinados, pensando con ilusión en que esa noche se iban a hacer realidad sus sueños.

Cinco carrozas componían la Cabalgata. La primera era la del Belén Viviente, con el Niño Jesús, la Virgen, San José y unos cuantos pastorcillos.

Tras de ellos, iba la Estrella que guiaba a los Reyes hacia Belén, carroza organizada por la Asociación "Amigos del Caballo". Y, por fin, las carrozas que transportaban a los tres Reyes

Magos: Melchor, Gaspar y Baltasar, con sus correspondientes pajes. Sus Majestades repartieron caramelos y tiraron serpentinas a lo largo de todo el recorrido por las diferentes calles del Municipio, hasta llegar a la Parroquia "San Miguel Arcángel", donde el Párroco, D. Carlos M<sup>a</sup> García Malo de Molina, ofició la Misa, bonita y amena, sobre todo para los más pequeños, que participaron

de ella con gran ilusión y alegría, sabiendo llegar a peques y grandes hasta lo más hondo del corazón.

Finalizada la Santa Misa, nos esperaba el reparto de juguetes para los niños de entre 1 y 8 años -casi 600 niños-.

Algunos, los más pequeños, lloraban al ver a los Reyes tan cerca; otros estaban muy nerviosos esperando que les dieran su juguete... Todos disfrutamos,

pues los mayores participamos de esa alegría, de esos nervios, de ese sentirnos niños y haber podido transmitir esa felicidad a todos los niños. ■

*Concepción López Hurtado*

“Los mayores participamos de esa alegría, de esos nervios, de poder transmitir felicidad a los niños”

**MORALIMP** TINTORERIA  
 EL PUNTO LIMPIO DEL MORAL LAVANDERIA  
 LIMPIEZA EN SECO  
 Por fin en Moralzarzal PLANCHADO  
 RECOGIDA Y ENTREGA A DOMICILIO  
 TLF.: 91 857 85 27

**hogar & jardín**  
 REGALOS Y COMPLEMENTOS  
 Centro Comercial Choko Mayte, local 1  
 TLF.: 91 857 85 27 28411 MORALZARZAL (Madrid)

Artesanos del Pan  
 Bollería  
  
 Calidad Selecta  
 C/ IGLESIA nº 19  
 28411 MORALZARZAL (Madrid)

*Hans Kobusnik*  
  
 FLORES Y PLANTAS  
 Interflora  
 • Arreglos florales • Coronas  
 • Tierras • Bodas  
 • Fitosanitarios • Plantas  
 - Servicio a Domicilio -  
 609 14 77 90  
 RONDÓN, 5 HURTADA, 14  
 TELÉFONO 91 857 79 51 TELÉFONO 91 856 50 24  
 28411 MORALZARZAL 28240 HOYO DE MANZANARES



A la izquierda, equipo infantil competición; sobre estas líneas, equipo benjamín precompetición

## Moralzarzal acogió el Torneo de Conjuntos de la A.D.S.

La gimnasia rítmica volvió al pabellón cubierto de Moralzarzal el pasado día 16 de abril. La Agrupación Deportiva de la Sierra celebró en nuestro municipio su Torneo de Conjuntos, que congregó a gimnastas de un total de nueve localidades cercanas: Alpedrete, Collado Mediano, Collado Villalba, Colmenarejo, El Escorial, Galapagar, Guadarrama, Torrelorones y, por supuesto, Moralzarzal.

La jornada comenzó con la actuación de los equipos de precompetición, en sus categorías prebenjamín, benjamín y

alevín, para finalizar con los equipos de competición en benjamín, alevín, infantil y cadete.

Los dos equipos de Moralzarzal tuvieron una destacada actuación, logrando la victoria el infantil de Competición, que se impuso a Galapagar, y el segundo puesto el de precompetición benjamín, por detrás de Colmenarejo.

Pero por encima de las posiciones, lo más destacable es el espectáculo que supone ver en directo los resultados del trabajo realizado durante tantas horas por todas las niñas. ■

## Exhibición de gimnasia rítmica el próximo día 20 de abril

El pabellón cubierto de Moralzarzal va a acoger el próximo día 20 de abril, sábado, una gran exhibición de gimnasia rítmica en la modalidad de conjuntos. En ella, está previsto que participen todos los equipos de los pueblos que forman la Agrupación Deportiva de la Sierra, por lo que se prevé una participación de más de trescientas gimnastas. Este gran acontecimiento deportivo dará comienzo a las 10 de la mañana y la entrada es totalmente gratuita, por lo que, desde aquí, invitamos a todos a disfrutar de este espectáculo. ■

E. Manuel Concha Sánchez

**ARQUITECTO**

C/ Iglesia, 17 - Local 12  
Tlf.: 91 857 85 58

PICADERO

**EL ROBLELLO DEL CABALLO**

EN

**MORALZARZAL**

RESTAURANTE - CAPEAS - CELEBRACIONES

POLÍGONO GANADERO - ☎ 91 857 86 15

**Taller de Cerrajería**

Luis Ángel Cuenca  
González

C/ Iglesia, 15  
28411 Moralzarzal  
MADRID

Tels. Taller 91 857 60 97  
Part. 91 857 73 59  
Móvil 639 07 48 05



# La Liga Local de fútbol sala entra en su recta final



FOTO: ARCHIVO

La tercera edición de la Liga Local de Fútbol Sala de Moralarzal, organizada por el Patronato Deportivo Municipal, ha entrado ya en su recta final.

En el momento de cerrar esta edición,

la competición se encontraba detenida por las vacaciones de Semana Santa después de haberse disputado 20 jornadas.

Parece que los puestos de cabeza

están cada vez más decididos, ya que entre el quinto y el sexto clasificados hay una diferencia de ocho puntos. Las primeras posiciones parecen ser cosa de dos, Banderas Sosa Días y Electrónica MCR "B", mientras que por la tercera plaza luchan tres equipos: La Tejera, Fuente del Moral y Mochetti.

En estos momentos, la clasificación es la siguiente:

	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Pt.
Band. Sosa-Días	20	18	1	1	100	31	55
M.C.R.....	20	17	1	2	103	34	52
La Tejera.....	20	14	5	1	93	51	47
Fuente Moral....	20	14	3	3	87	42	45
Mochetti.....	20	14	1	5	84	39	43
La Bastilla.....	20	11	2	7	98	46	35
Autoesc. Abril...	20	9	1	10	73	58	28
Pinturas Vara....	20	9	1	10	64	53	28
Depor-Sala.....	20	8	2	10	76	57	26
Los Llanos.....	20	7	2	11	58	85	23
Dehesa Boyal....	20	6	4	10	54	66	22
Seg. Almudena..	19	5	1	13	73	87	16
Los Garabitos....	20	5	2	13	45	97	15
Violas.....	20	5	0	15	35	93	15
Superskull.....	19	4	0	15	42	71	12
Moral Sol.....	20	0	0	20	18	184	-1



## CENTRO INTEGRAL DE MASAJE Y MEDICINA DEPORTIVA

Juan Carlos Tejada, Masajista Terapeuta-Deportivo



- ✦ Recuperaciones
- ✦ Acupuntura
- ✦ Masajes
- ✦ Reflexoterapia (Masaje Podal)
- ✦ Estética

### ii Nuevo Servicio !!

- ✓ Reconocimientos médicos deportivos
- ✓ Pruebas de esfuerzo
- ✓ Nutrición y ejercicio
- ✓ Preparación biológica

**C/ Manuel Torres Salcedo, 10 MORALARZAL (Madrid)**  
**Teléfonos (previa petición de cita): 91 857 64 42 - 607 349 756**



## AYUNTAMIENTO

**Teléfonos:** 91 857 70 05 - 91 842 79 10.

**Fax:** 91 857 80 55.

**Horario de Atención al Público:** de lunes a sábado, de 9,00 a 14,00 horas.

**ALCALDÍA-PRESIDENCIA.** Alcalde-Presidente: Don José María Moreno Martín. Despacho diario, previa petición de cita.

**CONCEJALÍA DE URBANISMO Y OBRAS PÚBLICAS.** C/ Matorral nº 3. Tlf 91 857 67 08. Concejales Delegado y Primer Teniente de Alcalde: Don Aurelio González García. Despacho: martes y jueves de 13,00 a 14,30 h., previa petición de cita.

**CONCEJALÍAS DE EDUCACIÓN Y SERVICIOS SOCIALES.** Concejales Delegado y Segundo Teniente de Alcalde: Don José Manuel Soriano Garcés. Despacho: martes y jueves, de 11,30 a 14,00 horas.

**CONCEJALÍA DE HACIENDA.** Concejales Delegado y Tercer Teniente de Alcalde: Don Javier Martín Pascual. Despacho: martes y viernes, de 13,00 a 14,00 h.

**CONCEJALÍA DE REDES E INFRAESTRUCTURAS.** C/ Matorral nº 3. Concejales Delegado: Don Javier Martín Pascual. Despacho: previa petición de cita.

**CONCEJALÍA DE CULTURA.** Concejales Delegada: Doña Concepción López Hurtado. Despacho diario en la Casa de Cultura.

**CONCEJALÍAS DE MEDIO AMBIENTE, PARQUES Y JARDINES, Y LIMPIEZA VIARIA.** Concejales Delegado: Don Santiago Nieto Reguera. Despacho: lunes y miércoles, de 12,00 a 14,00 h.

**GRUPO MUNICIPAL PSOE.** Horario de atención al ciudadano (despacho Grupos Políticos en el Ayuntamiento): lunes, de 10 a 13 horas: concejal Don José del Castillo Gordo; martes, de 19 a 20 horas: concejal Don Jesús Meléndez Couso; viernes, de 11 a 13 horas: concejala Doña Margarita González Gómez; sábados, previa petición de cita en los teléfonos 600 316 087, 610 358 273 y 91 857 64 32, respectivamente.

## PATRONATO MUNICIPAL DE CULTURA

**DIRECTORA DE CULTURA:** Doña M<sup>a</sup> Ángeles Jiménez Verdejo.

Despacho: CASA DE CULTURA DE MORALZARZAL.

**Dirección:** C/ Raso, 6. **Teléfonos:** 91 857 69 00 y 91 857 76 00.

**HORARIO:** ininterrumpido, de lunes a viernes, de 9 a 21 horas.

## BIBLIOTECA MUNICIPAL

**DIRECCION:** C/ Antón, 18-20. **TELEFONO:** 91 857 69 19.

**HORARIO:** de lunes a viernes, de 16,30 a 20,30 horas, y sábados, de 10,00 a 14,00 horas

## PATRONATO MUNICIPAL DE JUVENTUD

**DIRECTOR DE JUVENTUD:** Don Ignacio Melero González.

Despacho: CASA DE LA JUVENTUD (calle del Caño 1, junto al Pabellón Polideportivo Escolar). **Telefono:** 91 857 79 87.

**HORARIO:** de lunes a viernes, de 19 a 21 horas.

## PATRONATO DEPORTIVO MUNICIPAL

**DIRECTOR DE DEPORTES:** Don José M<sup>a</sup> Prados Barral.

Despacho: pabellón cubierto (C/ Cañada, 50).

**TELEFONOS:** 91 857 69 90 (pabellón), 91 857 78 86 (polideportivo exterior).

**HORARIO(PABELLON CUBIERTO):** de lunes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 22 horas, y domingo, de 10 a 14 horas.

## CENTRO MÉDICO LOCAL

**-CONSULTA:** cita previa en el teléfono 91 857 70 41. Mañanas: Dra. Elena Ródenas Moreno. Tardes: Dr. José R. Castellón Fantova.

**-URGENCIAS:** SERVICIO MUNICIPAL:

-De lunes a viernes, no festivos, desde las 9,00 de la tarde de cada día laborable hasta las 9,00 de la mañana del día siguiente.

-Sábados y domingos, desde las 9,00 de la mañana del sábado hasta las 9,00 de la mañana del lunes, ininterrumpidamente.

-Festivos, desde las 9,00 de la tarde del día anterior hasta las 9,00 de la mañana del día siguiente.

**-PEDRIATRA:** Consultar horarios.

## PARROQUIA

**HORARIO DE MISAS - INVIERNO  
(DE OCTUBRE A ABRIL)**

**Sábados y vísperas:** 7 tarde. **Domingos y festivos:** 11 y 12,30 mañana. **Martes, jueves y viernes:** 6 tarde. **Miércoles:** 9 mañana. **Lunes:** no hay. **Confesiones:** media hora antes de cada Misa. **Despacho parroquial:** martes, jueves y viernes, de 6,30 a 7,30 tarde.

## ASISTENCIA SOCIAL

**SEDE:** CASA DE CULTURA (c/ Raso, 6).

**TELEFONO:** 91 857 73 60.

**HORARIO DE ATENCION AL PUBLICO:** martes, jueves y viernes, de 11,00 a 14,00 horas.

## COLEGIO PÚBLICO SAN MIGUEL ARCÁNGEL

**DIRECCION:** Camino de Alpedrete, 41.

**Teléfono:** 91 857 65 02.

## INSTITUTO DE SECUNDARIA CARMEN MARTIN GAITÉ

**DIRECCION:** Avda. del Marqués de Santillana, s/n. **Teléfono:** 91 857 85 17.

## CASA DE NIÑOS

**DIRECCION:** Calle Caño, 9 y 11. **Telefono:** 91 857 69 66.

**HORARIO:** De lunes a viernes, de 9,30 a 13,30 h.

**TALLER DE PADRES:** martes y jueves, de 15,00 a 16,30 h.



# POLIGONO INDUSTRIAL "LA ENCINILLA"

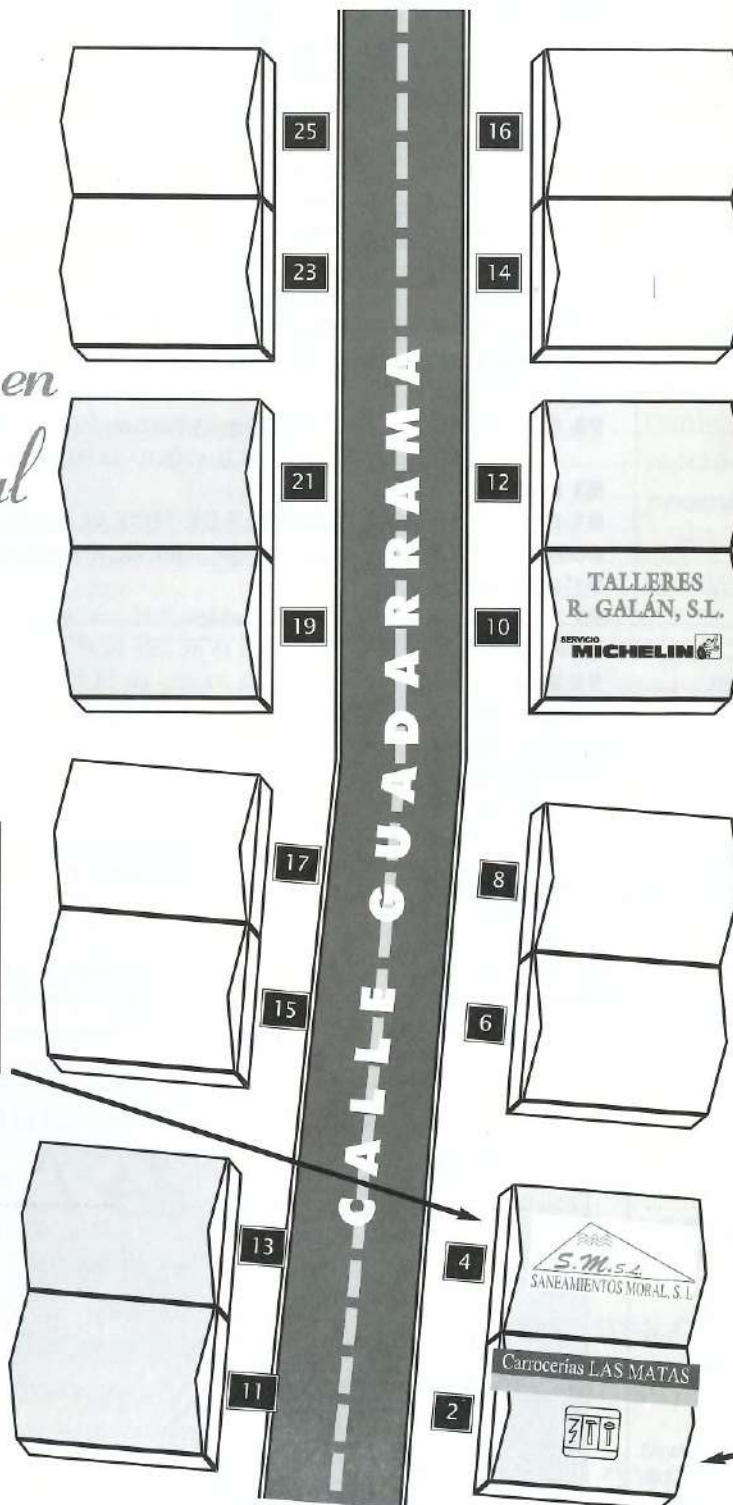
*Talleres,  
Almacenes  
y Servicios, en  
Moralzarzal*



**S.M.S.L.**  
SANEAMIENTOS MORAL, S. L.

- DEPURACIÓN DE PISCINAS
- RIEGOS POR ASPERSIÓN
- TUBERÍAS Y ACCESORIOS
- CALEFACCIÓN

Teléfono 91 857 80 82



**TALLERES R. GALÁN, S.L.**

SERVICIO **MICHELIN** 

- \*NEUMÁTICOS
- \*ALINEACIÓN DIRECCIONES
- \*MECÁNICA RÁPIDA
- \*CAMBIO DE ACEITE
- \*LIMPIEZA INYECCIÓN
- \*EQUILIBRADOS
- \*PUESTA A PUNTO
- \*FRENSOS Y SUSPENSIÓN

TEL. 91 857 67 38

**Carrocerías LAS MATAS**

- Mecánica en general
- Servicio de Grúa 
- Chapa
- Pintura

Teléf. 91 857 78 24



## Teléfonos de interés

Ambulancias..... **91 850 07 87**  
 Asistencia Social..... **91 857 73 60**  
 Averías servicio agua..... **649 46 98 49**

**Ayuntamiento..... 91 857 70 05**

Áreas de Urbanismo y Redes..... **91 857 67 08**  
 .....Fax: **91 857 80 55**

Biblioteca Municipal..... **91 857 69 19**  
 Bomberos CAM..... **085**  
 Canal de Isabel II (centralita)..... **91 445 10 00**  
 Casa de Cultura..... **91 857 69 00**  
 .....Fax: **91 857 76 00**

Casa de Niños..... **91 857 69 66**  
 Centro de Salud..... **91 857 70 41**  
 Colegio Público "San Miguel Arcángel"..... **91 857 65 02**  
 Cruz Roja Villalba..... **91 850 14 62**  
 Desempleo INEM C. Villalba..... **91 850 38 88**  
 Emergencias CAM..... **112**  
 Estación Bus Ppe. Asturias..... **91 857 71 49**  
 Estación RENFE Villalba..... **91 850 53 90**  
 Gabinete de Prensa..... **609 04 50 18**  
 Guardia Civil (Cerceda)..... **91 857 40 04**  
 Hogar Tercera Edad..... **91 857 84 48**  
 Iberdrola..... **901 20 20 20**  
 Instituto "Carmen Martín Gaité"..... **91 857 85 17**  
 Párroquia..... **91 857 70 34**  
 Pabellón cubierto..... **91 857 69 90**  
 Patronato de Cultura..... **91 857 69 00**  
 Patronato de Juventud..... **91 857 79 87**  
 Patronato Deportivo..... **91 857 69 90**

**Policía Municipal..... 649 46 98 45**

Protección Civil de Moralarzal..... **91 857 65 85**  
 Tanatorio..... **91 857 60 36**  
 Tanatorio (urgencias)..... **609 63 30 83**

## Horario de autobuses

### SALIDAS DE MADRID

(intercambiador de Moncloa, dársena 2):

**\*Laborables:** 6,30 - 7,00 - 7,30 - 7,45 - 8,00 - 8,30 - 9,15 - 9,45 - 10,15 - de 10,30 a 12,30: cada 30 m. - 12,45 - de 13,00 a 14,30 cada 10 m. - ●14,35 - 14,40 - ●14,45 - 14,50 - ●14,55 - 15,00 - 15,10 - 15,20 - ●15,25 - 15,30 - 15,35 - 15,40 - 15,50 - de 16,00 a 18,00: cada 15 m. - 18,10 - 18,20 - 18,30 - 18,40 - 18,50 - ●18,55 - 19,00 - 19,10 - 19,20 - ●19,25 - 19,30 - ●19,35 - 19,40 - 19,50 - ●19,55 - 20,00 - 20,10 - 20,20 - 20,30 - ●20,35 - 20,40 - ●20,45 - 20,50 - ●20,55 - de 21,00 a 22,30: cada 10 m. - 22,45.

●No funcionarán los viernes, ni durante el mes de agosto

**\*Sábados:** 8,00 - 9,15 - 10,30 - 11,00 - 11,30 - 11,45 - 12,15 - 13,00 - 13,10 - 13,30 - 14,30 - 14,45 - 15,40 - 16,30 - 17,00 - 18,00 - 19,30 - 19,40 - 21,00 - 22,00 - 22,30.

**\*Domingos y festivos:** 9,00 - 10,00 - 11,30 - 13,00 - 14,00 - 16,30 - 18,00 - 19,30 - 20,00 - 21,00 - 22,00 - 23,00.

### SALIDAS DE MORALARZAL

(Estación Ppe. Asturias, c/Antón 46-48):

**\*Laborables:** 5,45 - de 6,10 a 10,00: cada 10 m. - de 10,15 a 10,45: cada 15 m. - de 10,45 a 15,15 cada 30 m. - 15,30 - de 15,45 a 18,15: cada 30 m. - de 18,30 a 19,30: cada 15 m. - 20,00 - 20,15 - 20,45 - 21,00 - 21,30 - 22,00.

**\*Sábados:** 6,40 - 7,00 - 7,15 - 7,40 - 8,15 - 9,15 - 10,00 - de 10,45 a 17,45: cada hora - 18,15 - 19,30 - 20,15 - 21,00 - 21,30.

**\*Domingos y festivos:** 7,00 - 8,00 - 10,00 - 11,30 - 13,00 - 15,15 - 17,00 - 18,30 - 19,30 - 21,00 - 22,15 (v).

### AUTOBUS BUHO (SÓLO VIERNES Y SÁBADOS)

**\*Moralzarzal - Collado Villalba:** 22,45 - 0,45 - 2,45.

**\*Collado Villalba - Moralarzal:** 23,50 - 1,50 - 3,50.



**FRANCISCO LARREA S.A.**

Línea regular de viajeros  
 Servicio Urbano de Collado Villalba  
 Excursiones, Colegios y Fábricas

Estación Príncipe de Asturias

Teléf: 91 857 71 49

Fax: 91 857 67 21

MORALARZAL (Madrid)

Salida de Madrid:

Intercambiador de Moncloa,

Dársena 2

## Cafetería-Restaurante Príncipe de Asturias

Calle Antón, 50

Platos combinados, raciones, bocadillos,  
 aperitivos especiales  
 y menú diario de lunes a viernes

*Amplia terraza de verano*



# “Más vale prevenir que curar”

Este sabio proverbio tenemos que intentar llevarlo a nuestra vida cotidiana. La salud buco-dental es muy importante en nuestro organismo. Muchas enfermedades aparecen y se inician en la boca.

Mantenernos en la prevención quiere decir cepillar los dientes todos los días, utilizar el hilo dental, acudir al odontólogo cada seis meses para revisar, etcétera. Luego, en clínica se efectúan los distintos

tratamientos para prevenir la caries, problemas periodontales, etcétera.

Muchas veces, el miedo, el dolor, el tiempo hacen en nosotros un ene-

migo, ya que muchos de los tratamientos que se hacen en clínica podrían evitarse si la persona hubiese acudido a la mínima molestia.

En los niños, también existen muchos métodos preventivos, tanto en casa (estimular al niño para retener el hábito con el cepillo, realizar enjuagues, controlar la ingesta de dulces...) como en clínica (explicar

técnica del cepillado, colocar sellantes de fisuras, dispensar flúor, etcétera).

Debemos valorar, entonces, qué es lo mejor para nosotros, para nuestra salud y para los que nos rodean. ■

*Aurora Gericó Liso*

“Muchas enfermedades aparecen y se inician en la boca”

## TU OPINIÓN NOS INTERESA

La revista municipal “MORALZARZAL” está abierta a todas las personas que quieran expresar sus opiniones en ella. El único requisito necesario para que el artículo sea publicado es presentar junto con el texto una fotocopia del Documento Nacional de Identidad del autor o autores. El texto no debe exceder de 60 líneas mecanografiadas a doble espacio. Los textos nos pueden ser remitidos también por internet, a la dirección de correo electrónico [prensa@aytomoralzarzal.com](mailto:prensa@aytomoralzarzal.com), debidamente firmados y acreditada la personalidad de su autor.

## Pastelería YOLI

- ✓ Bollería surtida
- ✓ Pasteles y tartas
- ✓ Saladitos de encargo
- ✓ Bombones y caramelos



## Cafetería YOLI

Prueba nuestros cafés  
Tómate una caña con pollo frito  
Gran surtido de pulgas

C/ Peñuela, 6 MORALZARZAL Tlf.: 91 857 73 36



**SUPERMERCADOS**

# **HIBER**

## **MORALZARZAL**

**TODO EL AÑO A SU  
SERVICIO**

*¡Compre más  
cómodo,  
compre mejor!*

**PRUEBE NUESTROS RIQUISIMOS  
POLLOS ASADOS DE ENCARGO**



**AVDA. ESPAÑA N°36 ☎ 91 842 10 60**

**P GRATUITO**